

Name: 3 sterntaler - **Ausgabe:** bb - **Ressort:** bbv

Thema: patersdorf - **Autor:** sekviechtach - **Ausgedruckt von:** sekviechtach

Erscheint: 28.12.2009 - **Ausdruck:** 30.12.2009 11:08:56

Heuer regnete es gar 4300 Sterntaler

Discothek Tenne spendet je 2150 Euro für „Helfer vor Ort“ und den MS-Stützpunkt

Patersdorf. Das Geschenk ist aus keiner Gesellschaft wegzudenken. „Schenken ist eines der wenige Universale“, sagt der Soziologie-Professor Gerhard Schmied, Autor des Buchs „Schenken“, denn „es dient weltweit dazu, Beziehungen zu erhalten und zu stärken“. Der Austausch von Gaben sei der Kern des Zusammenlebens und der Beginn von friedlicher Zivilisation.

Bereits im dritten Jahr schüttet jetzt Discjockey Oliver aus der Disco Tenne sein großes Herz für Leute aus, die sich um andere kümmern. Vor zwei Jahren wurden bedürftige Familien mit 2200 Euro in der Gemeinde Patersdorf unterstützt. Voriges Jahr ging die Hilfe von 3040 Euro an die segensreiche Einrichtung „Helfer vor Ort“ und an den kleinen Leukämiepatienten Leonhard in Ruhmannsfelden.

Und heuer gibt es gar 4300 „Sterntaler“ von der Kult-Tenne zu verteilen. Davon fördert man wiederum die erfolgreichen „Helfer vor Ort“ mit einem Betrag von 2150 Euro. Diese haben einen kürzeren Weg zum Patienten, können die Zeit ohne Behandlung kurz halten. Im Einzugsbereich der „Helfer vor Ort“, zu dem auch die Gemeinde Patersdorf zählt, sind die Bewohner also nicht auf zufällige Erste Hilfe angewiesen, sondern können sich auf die Helfer vor Ort verlassen. Martin Haidn aus Geiersthal ist Ansprechpartner, „Helfer vor Ort“ ist auch Dr. Michael Stern in Ruhmannsfelden.

Weiterhin wird von der Disco der hoch angesehene, gemeinnützige Stützpunkt der Multiple Sklerose Patersdorf mit 2150 Euro unterstützt. Die „Georg und Edel-



Spendenübergabe am 2. Weihnachtsfeiertag in der Disco Tenne: (von links) Disjockey Oliver, Wirt Gust Tremmel, Edeltraud Kirchner, Anna Warming, Elfriede Hof, Barbara Probst und Bürgermeister Willi Dietl. – Foto: Lemberger

traud Apfl Multiple Sklerose Stiftung“ wurde im Jahre 1988 gegründet und betreut vierzehntägig, jetzt unter der Leitung von Edeltraud Kirchner und Anna Warming und weiteren ehrenamtlichen Helfern derzeit zirka 40 MS-Patienten aus dem ganzen Landkreis Regen.

Discjockey Oliver stiftete dieses Mal seine persönlichen Trinkgelder, die er während des Jahres erhielt und Tenne-Wirt Gust Tremmel legte nochmals 1000 Euro dazu. Auch spezielle Musikwünsche wurden gegen einen Obolus gespielt und Firmen aus dem Umkreis der Tenne halfen, damit diese stolze Summe zusammen kam.

Bei der Überreichung würdigte Bürgermeister Willi Dietl das herausragende Engagement von Discjockey, Wirt, Besuchern und Fir-

men. „Ich kenne keine andere Disco, die so viel für die ehrenamtliche Arbeit spendet“, meinte der Patersdorfer Rathauschef anerkennend. Schenken und Helfen mache gerade in der weihnachtlichen Zeit Freude.

Diese Firmen spendeten für die Sterntaler: Josef Moser, Schreinerei und Bodenbeläge in Fensdorf, Franz Dachs, Kälte und Klimatechnik in Teisnach, Brauerei Falter in Regen, Schwannberger in Ruhmannsfelden, ITES aus Geiersthal, Pretsch von Lerschenhorst aus Deggendorf, Apotheke Rank in Teisnach, Landmaschinen Klement in Altnußberg, Werbung Spranger in Deggendorf, Taxi Falzboden aus Böbrach, Pflasterbau Hellmuth aus Prünst, Kfz-Werkstatt Raith in Patersdorf, Mercedes

Eiberweiser aus Deggendorf, Sicherheitstechnik Sturm aus Regen, Automaten Wagner aus Regen, Opel Greiner aus Deggendorf, Fahrschule Friedrich in Ruhmannsfelden, Bürosysteme Jarkovky in Deggendorf, Antiquitäten Schott in Linden, Metzgerei Oswald in Kaikenried, Heizöl Tremmel in Gotteszell, Glas Rötzer aus Viechtach, Baustoffe Witzenzellner in Patersdorf, Geiger & Preis aus Geiersthal, Fernsehen Mies aus Geiersthal, Farben Kramheller aus Teisnach, Schlossbrauerei, Drachselried Wohndesign & Möbelschreinerei Jungbeck aus Auerbach, Reifen Kirsch in Frankenried, MV Gang of Rascals aus Linden, Gasthaus Gierl in Linden, Metzgerei Wurzer in Ruhmannsfelden und Metzgerei Wirrer in Furthof. – le